

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

A tradução para a língua inglesa não é oficial e este formulário deve ser submetido na língua portuguesa.
The English translation is not official and this form must be submitted in Portuguese.

1. Outras comunicações			
1. Other communications			
A seguinte empresa apresenta à Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM) a comunicação indicada na parte 2.			
The following undertaking submits to Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM) the communication indicated in part 2.			
Assinatura(s) do(s) representante(s)*			
Esta comunicação deve ser assinada:			
a) no caso de pessoa singular, pela própria, devidamente identificada, ou pelo seu mandatário, quando exista, devidamente identificado; ou			
b) no caso de pessoa coletiva, em nome da mesma, por pessoa(s) devidamente identificada(s), na qualidade e com os poderes para o ato.			
Signature(s) of the representative(s)*			
This communication must be signed:			
a) in the case of a natural person, by that person, duly identified, or by his/her representative, if any, duly identified; or			
b) in the case of a legal person, on its behalf, by (a) person(s) duly identified, in the capacity and with the powers to perform such act.			
1.1. Data			
1.1. Date			
1.2.1. Assinatura			
1.2.1. Signature			
1.2.2. Nome	1.2.3. Qualidade		
1.2.2. Name	1.2.3. Capacity		
1.3.1. Assinatura			
1.3.1. Signature			
1.3.2. Nome	1.3.3. Qualidade		
1.3.2. Name	1.3.3. Capacity		
1.4.1. Assinatura			
1.4.1. Signature			
1.4.2. Nome	1.4.3. Qualidade		
1.4.2. Name	1.4.3. Capacity		

Documentos a juntar*	
Uma vez devidamente preenchida e assinada, esta comunicação deve ser submetida em conjunto com os seguintes documentos:	
1) no caso de comunicação assinada em nome da empresa, comprovativo da qualidade e dos poderes do signatário;	
2) quando necessário para provar a alteração comunicada, documento de identificação válido, nomeadamente:	
<ul style="list-style-type: none">no caso de alteração relativa a uma pessoa singular, cópia simples de documento de identificação;no caso de alteração relativa a uma pessoa coletiva portuguesa, código de acesso à certidão permanente ou extrato, em forma simples, do teor das inscrições em vigor no registo comercial;no caso de alteração relativa a uma pessoa coletiva estrangeira, meio de aceder ao seu registo oficial em linha ou extrato em forma simples do registo da empresa, acompanhado de tradução simples para a língua portuguesa, exceto quando emitido na língua inglesa;no caso de alteração relativa a uma representação permanente em Portugal de uma pessoa coletiva estrangeira, código de acesso à certidão permanente ou extrato, em forma simples, do teor das inscrições em vigor no registo comercial;	

* Campo de preenchimento obrigatório

* Mandatory field

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal

Telefone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000

Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

3) no caso de constituição ou de substituição de mandatário para a receção de comunicações e notificações em geral, procuração com poderes bastantes para representar a empresa perante a ANACOM.

A cópia simples do documento de identificação de pessoa singular destina-se exclusivamente à verificação, pela ANACOM, da alteração comunicada, sendo eliminada na sequência desta confirmação. Quem opte por não enviar cópia pode, em alternativa, exhibir presencialmente um documento de identificação válido nos serviços de atendimento ao público da ANACOM.

Caso a ANACOM já tenha em seu poder os documentos necessários, basta que indique em que procedimento foram os mesmos juntos.

Required documents*

Once duly completed and signed, this communication must be submitted together with the following documents:

1) in the case of a communication signed on behalf of the undertaking, proof of the capacity and powers of the signator(y)(ies);

2) when necessary to prove the change communicated, a valid identification document, namely:

- in the case of a change concerning a natural person, a simple copy of the identification document;
- in the case of a change concerning a Portuguese legal person, an access code to the permanent certificate or a simple extract from the contents in force in the commercial registry;
- in the case of a change relating to a foreign legal person, the means of accessing its official online register or a simple extract from the undertaking's register, accompanied by a simple translation into Portuguese, except when issued in English;
- in the case of a change concerning a permanent representation in Portugal of a foreign legal person, an access code to the permanent certificate or a simple extract from the contents in force in the commercial registry;

3) in the case of the appointment or replacement of an authorised representative for the receipt of communications and notifications in general, a power of attorney with sufficient powers to represent the undertaking before ANACOM.

The simple copy of the identification document of a natural person is intended exclusively for verification, by ANACOM, of the identity of its holder, and shall be eliminated following this confirmation. Those who choose not to send a copy may, alternatively, present a valid identification document in person to ANACOM's public attendance services.

If ANACOM already has in its possession the required documents, it is sufficient to indicate in which procedure they were submitted.

2. Comunicação*

2. Communication*

Alteração da atividade

Assinale à esquerda apenas os elementos a alterar e indique a alteração em causa.

Change of activity

Tick on the left the elements to be changed only and indicate the change in question.

	2.1. Desistência de dar início à atividade 2.1. Cancelling the start of the activity		
	2.2. Nova data prevista para o início da atividade 2.2. New date for the start of the activity	Nova data New date	
		Oferta(s) em causa Provision(s) in question	
	2.3. Cessação da atividade 2.3. Termination of the activity	Data de cessação Termination date	
	2.4. Nova data prevista para o início de uma oferta 2.4. New date for the start of a provision	Oferta(s) em causa Provision(s) in question	
		Nova data New date	

* Campo de preenchimento obrigatório

* Mandatory field

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal

Telefone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000

Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

		Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
		Nova data <i>New date</i>	
		Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
		Nova data <i>New date</i>	
	2.5. Desistência de dar início a uma oferta <i>2.5. Cancelling the start of a provision</i>	Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
	2.6. Cessação de uma oferta <i>2.6. Termination of a provision</i>	Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
		Data de cessação <i>Termination date</i>	
		Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
		Data de cessação <i>Termination date</i>	
		Oferta(s) em causa <i>Provision(s) in question</i>	
		Data de cessação <i>Termination date</i>	
	2.7. Suspensão da atividade <i>2.7. Suspension off the activity</i>	Data prevista de reinício <i>Estimated restart date</i>	

Alteração dos elementos de identificação* Assinale à esquerda apenas os elementos a alterar e indique a alteração em causa. Changing identification elements* Tick on the left the elements to be changed only and indicate the change in question.			
	2.8. Nome ou firma <i>2.8. Name or company name</i>		
	2.9. Domicílio ou sede social <i>2.9. Domicile or registered office</i>	Endereço <i>Address</i>	
		Código postal <i>Postcode</i>	Designação postal <i>Postcode area</i>
		País <i>Country</i>	
Preencher em caso de criação, alteração ou encerramento da representação permanente em Portugal. <i>Fill in if the permanent representation in Portugal is created, altered or closed.</i>			
	2.10. Criação ou alteração <i>2.10. Creation or alteration</i>	Firma da representação permanente <i>Name of the permanent representation</i>	

* Campo de preenchimento obrigatório

* Mandatory field

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal
Telefone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000
Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

		Local da representação permanente <i>Office of the permanent representation</i>	Endereço <i>Address</i>			
			Código postal <i>Postcode</i>		Designação postal <i>Postcode area</i>	
		Número de registo da representação permanente <i>Registration number of the permanent representation</i>				
2.11. Encerramento <i>2.11. Closing</i>						
Preencher em caso de alteração dos contactos para publicação e para informação ao público e aos consumidores. <i>Fill in if you change your contact details for publication and information to the public and consumers.</i>						
	2.12. Morada <i>2.12. Address</i>		Domicílio ou sede social Domicile or registered office			
			Local da representação permanente Office of the permanent representation			
		Outra morada <i>Other address</i>	Endereço <i>Address</i>			
			Código postal <i>Postcode</i>		Designação postal <i>Postcode area</i>	
			País <i>Country</i>			
2.13. Endereço de correio eletrónico <i>2.13. Email address</i>						
2.14. Número de telefone <i>2.14. Telephone number</i>		<p>As empresas que oferecem serviços de comunicações eletrónicas aos consumidores são obrigadas a disponibilizar ao consumidor uma linha para contacto telefónico, a qual deve ser uma linha gratuita para o consumidor ou, em alternativa, uma linha telefónica a que corresponda uma gama de numeração geográfica ou móvel, nos termos previstos no Decreto-Lei n.º 59/2021, de 14 de julho, na sua redação em vigor.</p> <p><i>Undertakings providing electronic communications services to consumers are obliged to provide the consumer with a telephone contact line, which must be a free line for the consumer or, alternatively, a telephone line corresponding to a geographical or mobile numbering range, according to Decree-Law no. 59/2021, of 14 July, as amended.</i></p>				
2.15. Sítio na Internet associado à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público em Portugal <i>2.15. Website associated with the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services in Portugal</i>						

Alteração dos contactos para comunicações e notificações em geral*						
Assinale à esquerda apenas os elementos a alterar e indique a alteração em causa.						
Change of contact details for general communications and notifications*						
Tick on the left the elements to be changed only and indicate the change in question.						
	2.16. Morada <i>2.16. Address</i>		Domicílio ou sede social Domicile or registered office			
			Local da representação permanente Office of the permanent representation			
		Outra morada <i>Other address</i>	Endereço <i>Address</i>			
			Código postal <i>Postcode</i>		Designação postal <i>Postcode area</i>	
			País <i>Country</i>			

* Campo de preenchimento obrigatório

* Mandatory field

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal
 Telephone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000
 Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

2.17. Endereço de correio eletrónico 2.17. Email address	2.17.1. Para comunicações em geral 2.17.1. For communications in general	
	2.17.2. Para notificações em geral 2.17.2. For notifications in general	
2.18. Número de telefone Não podem ser indicados contactos que impliquem o pagamento de uma tarifa majorada. 2.18. Telephone number You may not provide contacts that entail the payment of a premium rate.		
2.19. Número de telefax Não podem ser indicados contactos que impliquem o pagamento de uma tarifa majorada. 2.19. Fax number You may not provide contacts that entail the payment of a premium rate.		

Preencher apenas no caso de pessoa singular e caso pretenda dar ou retirar o seu consentimento. Fill in only if you are a natural person and you wish to give your consent.		
2.20. Consinto que as comunicações que me sejam dirigidas pela ANACOM no âmbito de quaisquer procedimentos administrativos se processem através dos meios eletrónicos por mim indicados, para efeitos do disposto no n.º 1 do artigo 63.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 4/2015, de 7 de janeiro. 2.20. I hereby give my consent that the communications sent to me by ANACOM in connection with any administrative proceeding may be processed through the electronic means provided by me, for the purposes of article 63(1) of the Administrative Procedure Code, approved by Decree-Law no. 4/2015, of 7 January, as amended.		Sim Yes
		Não No
2.21. Consinto que as notificações que me sejam dirigidas pela ANACOM no âmbito de quaisquer procedimentos administrativos se processem através dos meios eletrónicos por mim indicados, para efeitos do disposto na alínea b) do n.º 2 do artigo 112.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 4/2015, de 7 de janeiro. 2.21. I hereby give my consent that the notifications sent to me by ANACOM in connection with any administrative proceeding may be processed through the electronic means provided by me, for the purposes of article 112(2)(b) of the Administrative Procedure Code, approved by Decree-Law no. 4/2015, of 7 January, as amended.		Sim Yes
		Não No

Como serão tratados os dados pessoais recolhidos neste formulário?

Quaisquer dados pessoais recolhidos neste formulário são tratados pela ANACOM, pessoa coletiva n.º 502 017 368, com sede na Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, e destinam-se à manutenção do registo das empresas que oferecem redes e serviços de comunicações eletrónicas, sendo aos respetivos titulares garantido o exercício dos direitos de acesso e de retificação mediante solicitação escrita por correio ou por via eletrónica para o endereço info@anacom.pt.

Todos os dados pessoais recolhidos são conservados pelo período de inscrição no registo e, após o seu cancelamento, pelo prazo de prescrição contraordenacional previsto no Decreto-Lei n.º 433/82, de 27 de outubro, na sua redação em vigor, findo o qual são eliminados.

A ANACOM desenvolve os melhores esforços para proteger os dados pessoais, nomeadamente através da adoção de medidas de segurança destinadas a prevenir o acesso não autorizado aos dados, a sua utilização indevida e a sua divulgação, perda ou destruição. É, no entanto, da sua responsabilidade garantir que o terminal utilizado para a submissão deste formulário se encontra adequadamente protegido, salientando-se que, sendo a recolha de dados realizada em rede aberta, como a Internet, os dados pessoais podem circular na rede sem condições de segurança, correndo o risco de serem vistos e utilizados por terceiros não autorizados.

* Campo de preenchimento obrigatório

* Mandatory field

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal

Telefone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000

Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt

FORMULÁRIO | FORM

Outras comunicações relativas à oferta de redes públicas de comunicações eletrónicas e de serviços de comunicações eletrónicas acessíveis ao público

Other communications relating to the provision of public electronic communications networks and publicly available electronic communications services

How will the personal data collected on this form be processed?

Any personal data collected in this form is processed by ANACOM, legal person number 502 017 368, with registered offices at Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, and is intended for the maintenance of the registry of undertakings providing electronic communications networks and services, and the respective holders are guaranteed the exercise of their rights of access and rectification by written request by post or electronically to the address info@anacom.pt.

All personal data collected is kept for the period of registration in the registry and, after cancellation, for the period of limitation for administrative offences provided for in Decree-Law no. 433/82, of 27 October, as amended, after which it is deleted.

ANACOM makes every effort to protect personal data, particularly by adopting security measures designed to prevent unauthorized access to the data, its improper use and its disclosure, loss or destruction. It is, however, your responsibility to ensure that the terminal used to submit this form is adequately protected, and it should be noted that, if data collection takes place on an open network such as the Internet, personal data can circulate on the network without security conditions, running the risk of being seen and used by unauthorized third parties.

*** Campo de preenchimento obrigatório**

** Mandatory field*

Autoridade Nacional de Comunicações (ANACOM)

Rua Ramalho Ortigão, 51, 1099-099 Lisboa, Portugal

Telefone: 800 206 665 (dias úteis, 9h00-16h00) ou (351) 217 211 000

Fax: (351) 217 211 001 – Email: info@anacom.pt – URL: www.anacom.pt